



# Gemeindeblatt UNTERFÖHRING

Mit amtlichen  
Bekanntmachungen der  
Gemeinde Unterföhring



8. Jahrgang

11. November 2022

Nr. 45 / 2022

# TAG DER OFFENEN TÜR IM SCHULCAMPUS UNTERFÖHRING

Freitag, 11. November 2022  
14 bis 17 Uhr

Die Veranstaltung findet auch bei schlechtem Wetter statt.

Bitte reisen Sie mit den öffentlichen Verkehrsmitteln an. Bei Anfahrt mit dem Auto bitte im Parkhaus an der Dieselstraße parken.

Führungen  
Ausstellungen  
Leckeres Essen  
Aufführungen  
Experimente

## Weisheit der Woche

Leben heißt tausend Umwege zum Tode machen.

Christian Morgenstern (1871 - 1914)

### Ihr Kontakt zur Gemeinde Unterföhring

Rathaus, Münchner Str. 70  
Telefon 950 81-0  
info@unterfoehring.de  
www.unterfoehring.de

**Öffnungszeiten**  
Mo. bis Fr. 8 - 12 Uhr  
Mo. 13:30 - 17:30 Uhr

**Bürgerhaus**, Münchner Str. 65, www.buergerhaus-unterfoehring.de  
**Gemeindebibliothek**  
Tel. 950 81-507

**Kartenvorverkauf**  
Tel. 950 81-506

**Beratungszentrum** für  
Familien, Senioren und Inklusion  
St. Valentin-Weg 20  
Tel. 923 344 98-11, -12, -13, -14

**Seniorenbegegnung**  
Feringahaus  
St.-Florian-Straße 2  
Tel. 950 81-725

**Grundschule**  
Bahnhofstraße 3  
Mitterfeldallee 17a  
Tel. 940 033 80

**Kinder- und Jugendfarm**  
Jahnstraße 1, Tel. 379 567 67  
**FEZI - Jugendfreizeitstätte**  
Jahnstraße 3, Tel. 950 54 86

**Freiwillige Feuerwehr**  
Gerätehaus  
St.-Florian-Straße 5  
Tel. 958 209 40  
Notruf 112

**Bauhof**  
Tel. 950 81-810

**Kläranlage**  
Notruf 0171/525 57 51

**Wertstoffhof**  
Birkenhofstraße 12  
Tel. 950 37 56  
Abfallberatung: Tel. 950 81-358

**Öffnungszeiten**  
Montag: 8 - 12 Uhr  
Mittwoch, Freitag: 14 - 18 Uhr  
Samstag: 9 - 15 Uhr

Notruf Polizei	110
Polizeiinspektion Ismaning	Tel. 962 43 10
Feuerwehr Einsatzzentrale LK München	Tel. 66 20 23
Notruf der GEOVOL Unterföhring GmbH	Tel. 969 98 41 11
Störungsstelle Strom (Bayernwerk AG)	Tel. 0941/28 00 33 66
Wasserwache (Stadtwerke München)	Tel. 18 20 52
Gaswache (Stadtwerke München)	Tel. 15 30 16

### Bereitschaftsdienste Apotheken

**Apotheken-Notdienstfinder:** Festnetz: 0800 / 00 22 8 33 (kostenlos)  
Handy: 22 8 33 (gebührenpflichtig)  
SMS: „apo“ an 22 8 33 (gebührenpflichtig)  
In der App „Apothekenfinder“.

Bitte hören Sie zur Sicherheit die Telefonansage der jeweiligen Apotheke ab.  
Öffnung immer von 8 Uhr bis 8 Uhr.

**Freitag, 11. November: Wolfgang-Amadeus-Apotheke**  
Freischützstraße 92-96, München, Tel. 957 45 41

**Samstag, 12. November: Apotheke Dr. Aurnhammer**  
Bahnhofstraße 26, Ismaning, Tel. 968 688

**Sonntag, 13. November: Kurfürsten-Apotheke**  
Franz-Joseph-Straße 48, München, Tel. 271 01 58

**Montag, 14. November: Möven-Apotheke**  
Münchener Straße 83, Unterföhring, Tel. 950 36 05

**Dienstag, 15. November: Freischütz-Apotheke**  
Freischützstraße 55, München, Tel. 956 075

**Mittwoch, 16. November: St. Mauritius-Apotheke**  
Rümannstraße 5, München, Tel. 300 14 83

**Donnerstag, 17. November: Amalien Apotheke**  
Bahnhofstraße 17, Ismaning, Tel. 968 454

### Notdienste der Ärzte

**Ärztlicher Notdienst**, Tel. 116 117 (aus allen Netzen ohne Vorwahl)

**Krankentransport**, Tel. 089/19 222

**Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst**, Tel. 089/723 30 93

**Gift-Notruf**, Tel. 192 40

### Tiernotruf

**Tierklinik Ismaning - 24h Notdienst**

Tel. 089/540 456 40

Oskar-Messter-Straße 6, Ismaning

Telefonseelsorge (katholisch)	Tel. 0800 / 1 11 02 22
Telefonseelsorge (evangelisch)	Tel. 0800 / 1 11 01 11
Beratungsstelle für Suizidgefährdete	Tel. 33 40 41
Alkohol- und Drogenberatung (24 Std./anonym)	Tel. 28 28 22
Jugendsuchtberatung easyContact	Tel. 230 691 434
Frauennotruf München (15 bis 24 Uhr und AB)	Tel. 76 37 37

## Aus Rathaus und Gemeinde

(amtlicher Teil)

### Noch zwei Mal Corona-Impfen im Bürgerhaus

Zum 31. Dezember 2022 schließen die Impfzentren im Landkreis München, da das Impfen ab Januar 2023 in die Regelversorgung der Ärzte überführt werden soll. Auch in Unterföhring wird deshalb nur noch am **Donnerstag, 17. November** und **Donnerstag, 1. Dezember**, jeweils von 9 bis 17 Uhr, im Bürgerhaus (1. Stock) geimpft. Wer will, kann spontan vorbeikommen. Beachten Sie, dass Personen mit Termin Vorrang haben. Einen Termin können Sie über das Online-Portal des Impfzentrums BayIMCO, [www.impfzentren.bayern](http://www.impfzentren.bayern) vereinbaren. Unterföhring wird dort für den jeweiligen Impftag als Filialstandort des Impfzentrums Haar geführt.

Alle Unterföhringerinnen und Unterföhringer wenden sich bitte an ihren Hausarzt, wenn sie sich impfen lassen möchten und an den oben genannten Terminen keine Zeit haben.

Bei Fragen zur Corona-Impfung richten Sie diese ab sofort bis

Ende Dezember an die Impfzentren im Landkreis, [www.impfzentren.bayern](http://www.impfzentren.bayern), oder über das Bürgertelefon des Landratsamtes München, Tel. 6221-1000, gerne auch per E-Mail an [gesundheitswesen@lra-m.bayern.de](mailto:gesundheitswesen@lra-m.bayern.de).

### Wohnungsangebot der Gemeinde

**Ahornstraße 38 (3. OG)**

**Wohnungsnummer: 02335-63**

In der Wohnanlage kann voraussichtlich ab dem **1. Februar 2023** eine **1-Zimmer-Wohnung** (ca. 36,20 m<sup>2</sup>) mit einem Zimmer, Küche, Bad und WC, Diele und einer Loggia vermietet werden. Der monatliche Mietpreis setzt sich wie folgt zusammen: Grundmiete 278,74 Euro, zzgl. 70 Euro Vorauszahlung für Betriebskosten, zzgl. 70 Euro Vorauszahlung für Heizkosten, ergibt eine monatliche Gesamtmiete von 418,74 Euro. Bei Abschluss des Mietvertrages ist eine Kautions von 836,22 Euro zu zahlen.

Interessenten werden gebeten, **bis spätestens Mittwoch, 16. November** eine schriftliche Bewerbung einzureichen. Den Antrag erhalten Sie im Rathaus an der Bürgerinfo oder über die

Website der Gemeinde (Bauen und Wirtschaft/Liegenschaften). Bei Fragen helfen Ihnen die Kollegen des Sachgebiets Liegenschaften gerne weiter: Tel. 950 81-325, -329 oder per E-Mail an [sg-liegenschaften@unterfoehring.de](mailto:sg-liegenschaften@unterfoehring.de).

An dieser Stelle dürfen wir darauf hinweisen, dass Wohnungsbewerber, die nicht ihren ersten Wohnsitz in Unterföhring haben oder eine Immobilie besitzen, kaum eine Aussicht haben, bei der Wohnungsvergabe berücksichtigt zu werden. Über die Zuweisung einer Wohnung entscheidet nach Ablauf der Frist der Wohnungs- und Sozialausschuss in einer nichtöffentlichen Sitzung.

## Vermietung einer Stellfläche für Wohnwagen und Wohnmobile

Die Gemeinde Unterföhring vermietet eine Stellfläche (ohne Überdachung, ohne Strom- und Wasseranschlussmöglichkeiten) für Wohnwagen, Wohnmobile und Anhänger an der Beta-Straße. Der monatliche Pachtzins für den Wohnwagenstellplatz beträgt 10 Euro. Die Pachtdauer läuft auf unbestimmte Zeit mit einer Kündigungsfrist von einem Monat.

Bei Interesse senden Sie uns bitte eine E-Mail mit den Maßen Ihres Wohnwagens, Wohnmobils und Anhängers an [sg-liegenschaften@unterfoehring.de](mailto:sg-liegenschaften@unterfoehring.de).

Für nähere Auskünfte stehen die Kollegen unserer Liegenschaftsabteilung im Rathaus (Zimmer 203 bis 204) gerne zur Verfügung, Tel. 950 81-329, -355 und -361.

## Einsatzübung der Feuerwehr: Dieselstraße gesperrt

Am **Samstag, 19. November** findet in der Dieselstraße eine Einsatzübung der Freiwilligen Feuerwehr Unterföhring statt. Diese ist für die Rettungskräfte wichtig, um für den Ernstfall optimal vorbereitet zu sein. Die Dieselstraße wird deshalb ab **Freitagmittag, 18. November** (ca. 12 Uhr) bis **Samstag** am späten Nachmittag (ca. 17 Uhr) im Bereich zwischen den Kreisverkehren zur Mitterfeldallee und zur Beta-Straße gesperrt sein. Es wird umgeleitet.

## Straßäckerallee: Parkplätze nur noch für PKWs erlaubt

Weil große Fahrzeuge die Sicht auf den Straßenverlauf und auf die Einmündung zum Lohwiesenweg versperren, wurde bei der Verkehrsschau 2022 beschlossen, die Parkplätze an der Straßäckerallee (Einmündung Lohwiesenweg) ab **Mittwoch, 16. November** nur noch für PKWs freizugeben. Wir bitten Sie deshalb, Ihr Wohnmobil, Ihren Transporter oder LKW umzuparken. Widerrechtlich abgestellte Fahrzeuge erhalten ab Mitte November einen Bußgeldbescheid.



Foto: Gemeinde Ufg/hen

# Aus Rathaus und Gemeinde

(nichtamtlicher Teil)

## Aufgepasst: Kinder mit Laternen sind unterwegs



In den kommenden Tagen rund um den 11. November finden wieder Martinsumzüge statt.

Alle Verkehrsteilnehmer sollten bis **Mittwoch, 15. November** in den frühen Abendstunden besonders aufmerksam und vorsichtig fahren. Vielen Dank!

## Bücherflohmarkt unterstützt die Unterföhringer Ukrainehilfe

„Endlich wieder Bücherflohmarkt im Bürgerhaus!“ Ende Juli 2022 freuten sich besonders viele Bücherfreunde, dass der traditionelle Bücherflohmarkt wieder seine vielen Tische im großen Saal des Bürgerhauses mit aussortierten und von Privatleuten gespendeten Büchern und anderen Medien anbot. An die 6.000 Artikel wurden schlussendlich verkauft. So viel wie in diesem Jahr waren es noch nie, meinte die Bibliotheksleiterin Ilse Werner.



Scheckübergabe in der Gemeindebibliothek (v.l.): Stefan Ganser, Bibliotheksleiterin Ilse Werner und Bürgermeister Andreas Kemmelmeyer. Foto: Gemeinde Ufg/bäu

Mit den besten Wünschen vom Bücherflohmarkt-Team und der Gemeinde überreichten die Bibliotheksleiterin und Bürgermeister Andreas Kemmelmeyer am 7. November dem Organisator der Unterföhringer Ukrainehilfe, Stefan Ganser, einen symbolischen Scheck mit 3.068 Euro. Der diesjährige hohe Spendenbetrag sei sicherlich einmalig, da auch viele für die Ukraine gespendet und nicht nur Bücher gekauft haben, betonte die Bibliotheksleiterin.

Stefan Ganser bedankte sich sehr für die hohe Summe, die nun für die zwei anstehenden Medikamententransporte in die Ukraine gut gebraucht wird.

Bitte vormerken: Für den Bücherflohmarkt 2023 am 28. und 29. Juli werden Buchspenden erst wieder ab Pfingsten angenommen.

## Einladung zum Volkstrauertag

Liebe Unterföhringerinnen und Unterföhringer,

am **Sonntag, 13. November**, ist Volkstrauertag. Wir gedenken an diesem Tag bundesweit der Opfer der beiden Weltkriege, der Soldaten genauso wie der Frauen, Kinder und Männer, die in den besetzten Gebieten und in Deutschland Opfer von Krieg und Gewalt wurden. Wir erinnern auch an die aus politischen, religiösen und rassistischen Gründen Verfolgten, die in Konzentrations- und Vernichtungslagern getötet wurden. Gerade in dieser Zeit, in der in Europa wieder ein Krieg Menschenleben zerstört, ist es wichtig, sich die Schrecken der beiden Weltkriege noch einmal vor Augen zu führen und sie nie zu vergessen. Der Volkstrauertag ist eine Mahnung zum Frieden.



### Programm

- 10.30 Uhr: Gottesdienst mit Gedenken unter dem Marktdach vor dem Bürgerhaus
- Festliche Musik gespielt von der Blaskapelle Unterföhring
- Fahnenabordnungen der Vereine
- Gedenkansprache des Ersten Bürgermeisters mit anschließender Kranzniederlegung durch die Gemeinde, den Sozialverband VdK Ismaning-Unterföhring sowie den Soldaten- und Kriegerverein am Kriegerdenkmal
- Gebetsgedenken
- Ansprache des Vorsitzenden des Soldaten- und Kriegervereins Unterföhring
- Anschließend Salutehrung durch die Böllerschützen
- „Ich hatt einen Kameraden“, gespielt von der Blaskapelle Unterföhring

Liebe Unterföhringerinnen und Unterföhringer, bitte halten Sie die Erinnerung an die Kriegstoten wach und seien Sie am 13. November Teil unserer Gedenkfeier zum Volkstrauertag.

Ihr Andreas Kemmelmeyer  
Erster Bürgermeister

## Spende an Gehörlosenverband



Am letzten Oktober-Wochenende war Unterföhring zum dritten Mal Zielort für die Teilnehmer und Besucher des DEGETH-Festivals. Fünf Jahre hatte das Deutsche Gebärdensprachtheater-Festival nicht stattfinden können. Nun bildete das bestens gefüllte Bürgerhaus nach 2014 und 2017 erneut die Kulisse für das rundum gelungene Spektakel. Bürgermeister Andreas Kemmelmeyer (r.) überreichte Geschäftsführerin Cornelia von Pappenheim, der 1. Vorsitzenden Elisabeth Hoffmann, Schatzmeisterin Martina Bechtold und dem 1. Vizevorsitzenden Can Sipahi (v.l.) vom für die Organisation verantwortlichen Gehörlosenverband München und Umland zum 25-jährigen Bestehen des Festivals eine Spende von 500 Euro. Foto: Deutsche Gehörlosen-Zeitung/A. Schneid

## Heuer wieder Christkindlmarkt in Unterföhring

Nach zweimaliger Absage wegen der Pandemie findet endlich wieder unser beliebter Christkindlmarkt am zweiten Adventwochenende in Unterföhring statt:

**Freitag bis Sonntag, 2. bis 4. Dezember.**

Am Freitag wird Bürgermeister Andreas Kemmelmeyer zusammen mit Marktleiter Stefan Ganser um 17 Uhr den Markt eröffnen. Dazu spielt die Jugend- und Nachwuchskapelle unserer Blaskapelle. Natürlich gibt es wieder die begehrten Bratwürste aus unserer Partnergemeinde Kamsdorf. Auch Schinken, Käse und Kuchen aus Tarcento werden wieder rechtzeitig besorgt.



Mit Ausnahme des Kindergartens 2 machen wieder alle Standl am diesjährigen Markt mit und freuen sich, die Besucher mit einem Angebot aus Basteleien, kulinarischen Schmankerln und diversen Getränken zu verwöhnen. Ebenso gibt's selbstverständlich musikalische Darbietungen und das Theaterspiel der Jugendgruppe unserer Laienspielgruppe.

Liebe Unterföhringerinnen und Unterföhringer, wir laden alle bereits jetzt herzlich dazu ein. Der gesamte Erlös des Christkindlmarktes wird auch in diesem Jahr wieder für Hilfsorganisationen gespendet.

Im Namen aller Standlleute  
Stefan Ganser (Marktleiter)

## Wellensittich gefunden

Am 3. November 2022 wurde an der Aschheimer Straße in Unterföhring ein gelb-grüner Wellensittich aufgefunden. Bitte wenden Sie sich an das Fundbüro der Gemeinde Unterföhring, wenn Sie Ihr Tier vermissen: Tel. 950 81-111, fundbuero@unterfoehring.de.

## Feuerwehr im Oktober 42-mal im Einsatz

Einen arbeitsreichen, intensiven Monat erlebte die Freiwillige Feuerwehr Unterföhring im Oktober. Die Kameradinnen und Kameraden wurden in dieser Zeit zu 42 Einsätzen gerufen. 17 Mal davon waren sie als First Responder zur Stelle. Auf der A99 waren die Unterföhringer Feuerwehrleute gleich bei drei Verkehrsunfällen als Helfer und Retter vor Ort. Dabei handelte es sich um zwei Auffahrunfälle und ein Unglück am Tag der deutschen Einheit, bei dem ein PKW zunächst an die rechte Leitplanke geriet, bevor er mit der linken kollidierte und dann auf der linken Spur zum Stillstand kam. Die Feuerwehr unterstützte den Rettungsdienst bei der Versorgung der Verletzten und sicherte die Unfallstelle sowie die Landung eines Rettungshubschraubers ab. Mit hydraulischem Rettungsgerät entfernten die Kameraden die beiden Seitentüren und die B-Säule des Unfallwagens, so dass die verletzten Insassen schonend geborgen werden konnten.

Acht Mal wurden die Kameradinnen und Kameraden durch Brandmeldeanlagen zu Einsätzen gerufen. Am 14. Oktober

löschten sie brennenden Unrat im Freien, einen Tag später den Brand eines Müllbunkers.



Am 22. Oktober musste die Feuerwehr einen Unfallwagen aus den Bäumen an der Münchner Straße bergen. Foto: FFW Ufg

Den weitaus größten Aufwand des Monats betrieben die Aktiven der Feuerwehr zwischen dem 18. und 21. Oktober. Da nahmen sie auf ihrem Übungsplatz über 6.000 Hilfsgüter von Feuerwehren aus ganz Bayern entgegen, registrierten, kommissionierten und palettierten sie. Anschließend beluden sie damit mehrere LKW des Katastrophenschutzes Bayern für einen Hilfskonvoi, der die Spenden zu Feuerwehren in der Ukraine brachte (siehe Gemeindeblatt-Ausgabe Nr. 43).



## Beratungszentrum für Soziales, Familien, Senioren & Inklusion

St.-Valentin-Weg 20, Tel. 923 344 98 -11, -12, -13, -14  
beratungszentrum@unterfoehring.de

## Unser Beratungsteam ist für Sie da

Das Beratungszentrum der Gemeinde versteht sich als erste Anlaufstelle für alle Bürgerinnen und Bürger jeden Alters. Bei allen Fragen rund um Geburt, Kinder, Erziehung, Inklusion und Senioren steht Ihnen das Beratungsteam gerne mit Rat und Tat zur Seite. Die Kolleginnen arbeiten Hand in Hand und helfen den Betroffenen sowie den Angehörigen bei Orientierungs- und Entscheidungsfindung in schwierigen Angelegenheiten. Bei Bedarf auch mit den passenden Fachstellen, um schnellstmöglich eine Lösung herbeizuführen - professionell und unbürokratisch.

### Senioren

**Birgitt Hölzel** (u.a. Demenz), Tel. 923 344 98-11

**Regine Scheibinger** (u.a. Pflegeberatung), Tel. 923 344 98-13

### Inklusion, Schwerbehinderung, Senioren

**Laura Klein**, Tel. 923 344 98-12

### Soziale Beratung

**Sabine Kramer**, Tel. 923 344 98-14



Das Beratungsteam der Gemeinde (v.l.):  
Birgitt Hölzel, Regine Scheibinger, Sabine Kramer  
und Laura Klein.

## Kinder und Jugend

KJR München - Land

Jugendfreizeitstätte FEZI

Kinder- und Jugendfarm Unterföhring

www.fezi-ufg.de, Tel. 950 54 86, kontakt@fezi-ufg.de

www.farm-ufg.de, Tel. 379 567 67, kontakt@farm-ufg.de



<b>Farm</b>	Dienstag bis Freitag:	15 bis 18 Uhr
	Samstag und Schulferien:	13 bis 18 Uhr
<b>Fezi und Cafezinho</b>	Dienstag bis Samstag	15 bis 21 Uhr

### Angebote und Aktionen

Melde Dich bitte über unser Buchungssystem an. Bei Fragen sind wir für Dich natürlich auch telefonisch und per E-Mail erreichbar.

#### Dienstag, 15. November

15.00 - 16.00	<b>Kreativwerkstatt</b> (ab 8 Jahren)
16.00 - 17.00	<b>Insektenhotel</b> (ab 8 Jahren)
17.00 - 18.00	<b>Abendversorgung der Farmtiere</b> (ab 6 J.)
18.00 - 19.00	<b>Bouldern</b> (ab 9 Jahren)

#### Mittwoch, 16. November

15.00 - 16.00	<b>Meerschweinchenfreunde-Treff</b> (ab 8 J.)
15.00 - 16.00	<b>Pony-Wissensquiz</b> (ab 10 Jahren)
16.00 - 17.00	<b>Kaninchenfreunde-Treff</b> (ab 8 Jahren)
17.00 - 18.00	<b>Ponys führen lernen</b> (ab 11 Jahren)
17.00 - 18.00	<b>Abendversorgung der Farmtiere</b> (ab 6 J.)
18.00 - 19.00	<b>Fezi-Lauftreff</b> (ab 14 Jahren)

#### Donnerstag, 17. November

15.30 - 16.30	<b>Bogenschießen</b> (ab 9 Jahren)
17.00 - 18.00	<b>Ponys führen lernen</b> (ab 11 Jahren)
17.00 - 18.00	<b>Abendversorgung der Farmtiere</b> (ab 6 J.)
17.30 - 18.30	<b>Soundwerkstatt</b> (ab 9 Jahren)
18.00 - 19.00	<b>Kaninchen-Lesestunde</b> (ab 8 Jahren)

#### Freitag, 18. November

15.00 - 16.00	<b>Ponys pflegen und putzen</b> (ab 9 Jahren)
16.00 - 17.00	<b>Naturschmuck basteln</b> (ab 6 Jahren)
16.00 - 17.00	<b>Schaftraining</b> (ab 10 Jahren)
17.00 - 18.00	<b>Bodenarbeit mit den Ponys</b> (ab 12 Jahren)
17.00 - 18.00	<b>Abendversorgung der Farmtiere</b> (ab 6 J.)
18.00 - 21.00	<b>Spielerabend für Jugendliche</b> (ab 14 Jahren)

#### Samstag, 19. November

10.30 - 11.30	<b>Morgenversorgung der Farmtiere</b> (ab 6 J.)
11.00 - 13.30	<b>Samstags-Kochaktion</b> (ab 7 Jahren)
14.00 - 15.00	<b>Ackern auf dem Acker</b> (ab 6 Jahren)
14.30 - 16.00	<b>Kurzfilme schneiden</b> (ab 8 Jahren)
15.30 - 17.00	<b>Kerzen gestalten</b> (ab 8 Jahren)
17.00 - 18.00	<b>Ponys führen lernen</b> (ab 11 Jahren)
17.00 - 18.00	<b>Abendversorgung der Farmtiere</b> (ab 6 J.)
18.30 - 22.30	<b>Klettern Jugend</b> (ab 13 Jahren)



Gemeindeblatt

# UNTERFÖHRING

Auch im Internet unter

[www.unterfoehring.de](http://www.unterfoehring.de)

## Senioren

Gemeinde Unterföhring

Feringahaus - Seniorenbegegnung

St.-Florian-Straße 2, Tel. 950 81-725

seniorenbegegnung@unterfoehring.de

Mo: 9 - 12 Uhr und 13 - 16 Uhr, Fr: 9 - 12 Uhr



### Weihnachtszuwendungen für Senioren und Bürger mit Schwerbehindertenausweis (Grad 100)

Wir freuen uns, Ihnen auch dieses Jahr die Weihnachtszuwendung aufgrund eines Gemeinderatsbeschlusses übergeben zu dürfen. Die finanzielle Zuwendung vor Weihnachten erhalten alle Senioren ab 70 Jahren mit Erstwohnsitz in Unterföhring und Bürger:innen mit einem Schwerbehindertenausweis. Die Auszahlung erfolgt im Foyer des Bürgerhauses, Münchner Straße 65. Die hier aufgeführten Termine sind festgelegt, danach findet keine weitere Auszahlung mehr statt:

<b>Freitag,</b>	<b>11. November</b>	von 9.00 bis 12.00 Uhr
<b>Dienstag,</b>	<b>15. November</b>	von 9.00 bis 12.00 Uhr und von 14.00 bis 16.30 Uhr
<b>Freitag,</b>	<b>18. November</b>	von 9.00 bis 12.00 Uhr
<b>Dienstag,</b>	<b>22. November</b>	von 9.00 bis 12.00 Uhr und von 14.00 bis 16.30 Uhr
<b>Freitag,</b>	<b>25. November</b>	von 9.00 bis 12.00 Uhr
<b>Dienstag,</b>	<b>29. November</b>	von 9.00 bis 12.00 Uhr und von 14.00 bis 16.30 Uhr
<b>Freitag,</b>	<b>2. Dezember</b>	von 9.00 bis 12.00 Uhr

Bitte beachten Sie: Die Zuwendung für Senioren wird nur gegen Vorlage Ihres **Personalausweises** ausgehändigt. Wenn Sie die Zuwendung für Ihre/n Ehepartner/in oder eine/n weitere/n Unterföhringer Seniorin oder Senior mitnehmen möchten, denken Sie bitte an eine schriftliche Vollmacht, die Sie ermächtigt, die Zuwendung in Empfang zu nehmen.

Allen Unterföhringer Bürgerinnen und Bürgern, die im Besitz eines **Schwerbehindertenausweises mit einem Grad der Behinderung von 100** sind, wird unabhängig vom Alter eine Weihnachtszuwendung gewährt. Die Zuwendung wird nur gegen Vorlage Ihres Schwerbehinderten- und Personalausweises ausgehändigt. Wenn Sie die Zuwendung für Ihre/n Ehepartner/in oder einer andere Person abholen möchten, denken Sie bitte an eine schriftliche Vollmacht sowie (auch in Kopie) den SBH- und Personalausweis der Person, die Sie ermächtigt, die Zuwendung in Empfang zu nehmen.

### Seniorenprogramm bis 18. November

#### Montag, 14. November

9.00 - 9.30 Uhr	Wassergymnastik 1
9.30 - 10.00 Uhr	Wassergymnastik 2
10.00 - 10.30 Uhr	Wassergymnastik 3
10.00 - 11.30 Uhr	Gedächtnistraining
10.30 - 11.00 Uhr	Wassergymnastik 4
10.30 - 12.30 Uhr	Nordic Walking für Fortgeschrittene
11.00 - 11.30 Uhr	Wassergymnastik 5
11.30 - 12.00 Uhr	Wassergymnastik 6
12.00 - 12.30 Uhr	Wassergymnastik 7
14.00 - 17.00 Uhr	Kegeln Gruppe 2 in der Feuerwehr (es sind noch Plätze frei)

15.00 - 17.30 Uhr Kinonachmittag in Neufahrn  
17.00 - 19.00 Uhr PC-Kurs in der VHS

### Dienstag, 15. November

9.00 - 10.30 Uhr Italienisch-Kurs A2/2 in der VHS (es sind noch Plätze frei)  
9.00 - 11.00 Uhr Seniorenstammtisch  
9.30 - 16.00 Uhr Therme Bad Aibling  
10.00 - 11.30 Uhr Veeh-Harfe (Fortgeschrittene)  
10.30 - 11.30 Uhr Qi Gong  
10.35 - 11.35 Uhr Italienisch-Kurs A1/1 in der VHS (es sind noch Plätze frei)  
12.00 - 13.00 Uhr Veeh-Harfe (Anfänger)

### Mittwoch, 16. November

9.00 - 9.45 Uhr Gymnastik 1  
9.30 - 11.00 Uhr Morgenspaziergang  
10.00 - 10.45 Uhr Gymnastik 2  
11.00 - 11.45 Uhr Sturzprophylaxe  
12.00 - 12.45 Uhr Gymnastik 3  
12.00 - 13.00 Uhr Mittagstisch  
13.00 - 16.00 Uhr Spiele-Nachmittag  
14.00 - 16.00 Uhr Basteln für den Christkindlmarkt (Schlüsselanhänger)  
14.00 - 17.00 Uhr Kegeln Gruppe 1 in der Feuerwehr (es sind noch Plätze frei)  
15.00 - 17.00 Uhr PC-Stammtisch (es sind noch Plätze frei)

### Donnerstag, 17. November

9.00 - 17.00 Uhr Corona-Impfaktion am Bürgerhaus  
9.00 - 9.30 Uhr Wassergymnastik 8  
9.30 - 10.00 Uhr Wassergymnastik 9  
10.00 - 10.30 Uhr Wassergymnastik 10  
10.30 - 11.00 Uhr Wassergymnastik 11  
11.00 - 11.30 Uhr Wassergymnastik 12  
11.30 - 12.00 Uhr Wassergymnastik 13  
18.00 - 22.00 Uhr Italienische Nacht

### Freitag, 18. November

9.00 - 10.00 Uhr Yoga  
9.00 - 11.00 Uhr Aktiv-Café im Feringasaal  
10.30 - 12.00 Uhr Englisch-Kurs A2/B1 in der VHS (es sind noch Plätze frei)

Die **Anmeldung** zu den Veranstaltungen, Ausflügen und Sportgruppen ist unter Tel. 950 81-725 oder per E-Mail an die Seniorenbegegnung möglich. Bitte geben Sie bei der Anmeldung an, wenn Sie einen Fahrdienst benötigen.

### Austausch zum Programm 2023

Gemeinsam packen wir´s an! Unser Programm lebt von Ihren Ideen und Anregungen. Wir laden Sie herzlich zu einer Austauschrunde in den Feringasaal ein. Hier können wir alles besprechen was Ihnen zu unserem Programm auf dem Herzen liegt. Bringen Sie gerne Ihre Ideen und Anregungen ein. Wir freuen uns auf Sie. Wir treffen uns am **Dienstag, 22. November** um 10 Uhr im Feringasaal.

### Basteln für den Christkindlmarkt

Am ersten Wochenende im Dezember findet unser langersehnter Christkindlmarkt statt. Wir freuen uns schon sehr mit Ihnen gemeinsam den Advent zu genießen. Der Reinerlös des Christkindlmarktes geht an soziale Einrichtungen

in Unterföhring. Damit wir wieder kreative Kunstwerke anbieten können, benötigen wir Ihre tatkräftige Unterstützung. Gemeinsam mit Gabi Byers basteln wir schöne Laternen für den Verkauf auf dem Christkindlmarkt. Wir treffen uns am **Mittwoch, 16. November** um 14 Uhr im Feringasaal. Die Veranstaltung ist kostenfrei.

### Entspannung in den Thermen

Gönnen Sie sich mal wieder einige Stunden Entspannung pur in unserer bayerischen Therme in Bad Gögging. Verbringen Sie einen vergnüglichen Tag im warmen Wasser und tanken Sie neue Kraft. Eintritt: 16 Euro für 3,5 Stunden. Fahrtkosten: 5 Euro. Wir treffen uns am **Freitag, 25. November** um 9.15 Uhr am Feringahaus.

### Weihnachtsfeier der Senioren im Bürgerhaus

Im Namen unseres Bürgermeisters Andreas Kemmelmeyer laden wir Sie zur besinnlichen Weihnachtsfeier für Seniorinnen und Senioren von 14 bis 17 Uhr im Bürgerhaus ein. Gemeinsam stimmen wir uns mit einem kleinen, feinen Programm auf Heiligabend ein. Während der Feier wird traditionell der Erlös des Christkindlmarktes an die verschiedenen sozialen Vereine und Stiftungen Unterföhrings verteilt. Wir treffen uns am **Dienstag, 13. Dezember**. Der Einlass beginnt um 13.30 Uhr im großen Saal des Bürgerhauses.

### Plätzchen für den Christkindlmarkt

Damit wir unser umfassendes Angebot an Plätzchen auf dem Unterföhringer Christkindlmarkt beibehalten können, brauchen wir Ihre Hilfe. Bitte unterstützen Sie das Feringahaus mit einer Spende selbstgebackener Plätzchen oder helfen Sie diese dekorativ zu verpacken. Bitte werden Sie zu einer Unterstützerin bzw. einem Unterstützer des Feringahauses. Interessierte Helferinnen, Helfer und Plätzchenspendenfreudige melden sich bitte während der Öffnungszeiten im Feringahaus. Vielen herzlichen Dank.

## Seniorenbeirat der Gemeinde Unterföhring

seniorenbeirat@unterfoehring.de, Tel. 923 791 07



### Einladung zur Sprechstunde

Die nächste Sprechstunde findet statt am **Dienstag, 15. November** von 11 bis 12 Uhr im Büro des Seniorenbeirats am St.-Valentin-Weg 20. Sollte der Zugang verschlossen sein, bitten wir Sie zu klingeln. Wir freuen uns, von Ihnen persönlich Tipps und Anregungen entgegenzunehmen sowie Fragen zu beantworten. Bis dahin sind wir für Sie natürlich wie immer telefonisch oder per E-Mail erreichbar.



**Wolfgang Schwaiger** (Jahrgang 1953)

Tel. 0151/701 347 15

Seine Ziele im Seniorenbeirat: Der Stimme der Senioren Nachdruck verleihen.

Ihr Seniorenbeirat

## Vereinsleben

### Freiwillige Feuerwehr Unterföhring

www.feuerwehr-unterfoehring.de



#### Erfolgreiche Prüfungen

Am vergangenen Freitag legten 18 Kameradinnen und Kameraden die Leistungsprüfung „Gruppe im Technischen Hilfeleistungseinsatz (THL)“ ab. So mussten die Ehrenamtlichen einen angenommenen Verkehrsunfall mit einer eingeklemmten Person innerhalb von vier Minuten möglichst fehlerfrei abarbeiten. Neben der zügigen Personenbefreiung mit hydraulischem Retten mussten unsere Kameraden in Trupp- oder Einzelaufgaben zusätzlich ihr Können, beispielsweise in Gerätekunde oder Erster Hilfe, unter Beweis stellen. Am Ende der Abnahme gratulierten die Prüfer jedem der Teilnehmenden zur bestandenen Leistungsprüfung. Im Feuerwehrgerätehaus wurden anschließend feierlich die Abzeichen und Urkunden überreicht, bevor der Abend bei einem leckeren Abendessen ausklang.

Wir bedanken uns bei den Landkreis-Schiedsrichtern und gratulieren unseren Kamerad:innen zur bestandenen Prüfung!



Die Teilnehmenden der Zwischenprüfung MTA (v.l.) mit den Prüfern Dr. Michael Spitzweg (1.v.r.) und Dr. Kilian Wimmer (1.v.l.): Sebastian Fürst, Manuela Varoß, Andreas Holzner, Cornelia Wolf, Hans Kletter, Thomas Linn, Christoph Huber und. Fotos (2): FFW Ufg

Kürzlich stellten auch sechs Feuerwehrfrauen und -männer ihr erlerntes Wissen der vergangenen Monate praktisch bei der Zwischenprüfung unter Beweis. Die Modulare Truppausbildung (MTA) ist die Basis der Grundausbildung innerhalb der Feuerwehr. Aus acht verschiedenen Einzelübungen (Erste-Hilfe-Aufgaben, Erläutern Strahlrohr oder Feuerlöscher, Inbetriebnahme eines Hydranten, Knoten und Stiche, Fahrzeugkunde) wurden für jeden Prüfling drei Aufgaben ausgelost. Unter den strengen Augen der Prüfer wurden diese bei der Ausführung bewertet. Nach zwei Stunden stand fest, dass alle fehlerfrei bestanden hatten.

Wir gratulieren Christoph Huber, Andreas Holzner, Hans Kletter, Thomas Linn, Manuela Varoß und Cornelia Wolf herzlich zur bestandenen Zwischenprüfung. Besonders erfreulich ist, dass auch Quereinsteiger sich für die Arbeit in unserer Feuerwehr interessieren und engagieren.

Vielen Dank an dieser Stelle an alle Teilnehmenden und die beiden Prüfer, Kreisbrandmeister Dr. Michael Spitzweg und Kreisbrandmeister Dr. Kilian Wimmer.

Sebastian Blask (Fachbereichsleiter Öffentlichkeitsarbeit)

### Nachbarschaftshilfe Unterföhring e.V.

www.nachbarschaftshilfe-unterfoehring.de  
Tel. 392 918 16, nbhufg@arcor.de



#### Diesen Samstag: Shoppen im Schuppen

Inspirierendes für zu Hause für die Weihnachtszeit und allerlei nützliche Dinge fürs Haus finden Sie im Schuppen am **Samstag, 12. November** von 11 bis 16 Uhr. Bitte kündigen Sie vorab Ihren Besuch telefonisch an und Sie erhalten einen Termin.

Der **Kleiderbügel** an der Münchner Straße 122 ist für Sie regulär mittwochs von 10 bis 14 Uhr und donnerstags von 15 bis 18 Uhr (dann auch Annahme) geöffnet. Es gibt Herbstmode fast wie neu, Accessoires, Schuhe und immer ein schönes (fast) neues Lieblingsstück – ohne den Geldbeutel zu belasten.

#### Sammelaktion in der Adventszeit

Um auch den Nachbarn, denen es weniger gut geht, eine gute Weihnachtszeit beschenken zu können, startet die Nachbarschaftshilfe in der Vorweihnachtszeit wieder eine Sammelaktion für haltbare Lebensmittel und Drogerieartikel, diesmal im REWE an der Feringastrasse am **Samstag, 19. November**. Wir freuen uns, wenn Sie mitmachen.

Anja Grothe (Öffentlichkeitsarbeit)

### Förderverein Soziale Dienste Unterföhring

www.fsd-unterfoehring.de  
info@fsd-unterfoehring.de  
Tel. 950 46 99, Edith Michal



Besuchsdienst im Pflegeheim und zu Hause.  
Kummerkasten, Trauerbegleitung, Termine nach Absprache.  
Einzelgespräche jederzeit möglich. Diskretion selbstverständlich.

#### FSD-Programm bis 17. November

##### FSD-Mittagessen

**Dienstag, 15. November, 12.30 Uhr, Café Valentin.** Für alle, die sich der gemütlichen Runde zum gemeinsamen Mittagessen anschließen möchten.

##### FSD-Tanzen für Jung und Alt

**Dienstag, 15. November, 18.30 Uhr, Schulturnhalle an der Münchner Straße 74a.** Mit den Tanzpädagoginnen Patricia Scharf und Laura Huttner. Richtet sich an alle, die Spaß an der Bewegung haben.

##### FSD-Wassergymnastik

**Mittwoch, 16. November, 10 Uhr, mit Claudia Leitner.**  
**Donnerstag, 17. November, 17 und 18 Uhr, mit Peggy Gau.**  
Jeweils im Bewegungsbad am St.-Valentin-Weg 20.

##### FSD-Spiele-Treff

**Donnerstag, 17. November, 13 Uhr, Café Valentin.** Ab 13 Uhr gemeinsames Mittagessen, anschließend wird ab 14 Uhr gespielt. Leitung: Gabi Sanders-Hilterscheid.

Anmeldung für die Veranstaltungen bitte telefonisch bei Edith Michal. Gerne können Sie sich auch mit Anfragen und Problemen telefonisch oder per E-Mail an den FSD wenden. Wir melden uns zurück. Für weitere Informationen besuchen Sie gerne unsere Website.

Gertrud Mörike (Öffentlichkeitsarbeit)



## Familienhaus Unterföhring e.V.

www.familienhaus-unterfoehring.de  
info@familienhaus-unterfoehring.de



### Bitte anmelden zum Laternenfest

Wir freuen uns auf Euer Kommen am **Montag, 14. November**. Ab 17 Uhr plant der Farm-Treff einen Laternenumzug mit musikalischer Begleitung. Für eine Last-Minute-Bastelanleitung schaut auf [www.ciao-cacao.de](http://www.ciao-cacao.de) vorbei. Anmeldung zum Laternenfest per E-Mail an das Familienhaus.

### Cook and Talk im November

In lockerer Atmosphäre können Unterföhringer mit Sprachbarriere ihre Deutsch-Kenntnisse in der Gruppe verbessern. Am **Freitag, 18. November** bereiten wir ab 18.30 Uhr gemeinsam eine Köstlichkeit aus Bella Italia zu und essen anschließend in gemütlicher Runde. Die Veranstaltung richtet sich an alle Interessierten, die ihr Deutsch verbessern möchten - unabhängig davon, welche Muttersprache sie sprechen. Die Veranstaltung findet in Kooperation mit der VHS statt. Weitere Infos und Anmeldung über [www.vhs-nord.de](http://www.vhs-nord.de).

### Vorlesenachmittage in der Bücherei

Wir laden kleine Bücherwürmer (und ihre Eltern) ab **Freitag, 18. November** regelmäßig in die Bücherei (Kinderabteilung) zum Vorlesenachmittag ein. Die Veranstaltung findet in Kooperation mit der Bücherei statt - jeweils freitags ab 16 Uhr. Wir freuen uns auf Euch.

### Beratung und Sprechstunde

**Mittwoch, 16. November**, 9.30 bis 12.30 Uhr, Stress-Sprechstunde für Eltern in der Geschäftsstelle in der alten Pfarrvilla. Anmeldung unter [stressfrei@familienhaus-unterfoehring.de](mailto:stressfrei@familienhaus-unterfoehring.de).  
**Donnerstag, 17. November**, 9 bis 13 Uhr, Mütterberatung für Schwangere und junge Eltern in der Geschäftsstelle in der alten Pfarrvilla. Anmeldung per E-Mail an das Familienhaus.

Wir empfehlen bei unseren Präsenzveranstaltungen im Innenraum das Tragen einer Maske.

Julia Mey (Pressearbeit)

## Kolpingsfamilie Unterföhring

www.kolping-unterfoehring.de



### Besuch des Hl. Nikolaus

Es freut uns, dass es in diesem Jahr wieder möglich ist, das traditionelle Nikolausgehen von **Sonntag bis Dienstag, 4., 5. und 6. Dezember**, jeweils ab 17 Uhr, in Unterföhring durchzuführen. Der würdig ausgestattete Bischof Nikolaus kommt auf Wunsch auch mit Knecht Ruprecht. Auf einen Santa Claus oder Weihnachtsmann mit Bommelmütze wird man vergeblich warten. Das Nikolausgehen ist kostenlos, Spenden werden aber gerne angenommen.

Das Anmeldeformular gibt es in der Möven- sowie in der Feringapotheke. Das Formular können Sie auch gerne per E-Mail bei unserer Nikolausmail anfordern: [nikolaus@kolping-unterfoehring.de](mailto:nikolaus@kolping-unterfoehring.de).

Bitte schreiben Sie in kurzen und leserlichen Stichpunkten (PC- oder Druckschrift) auf die Rückseite des Anmeldeformular, was

der Nikolaus zu sagen hat (gute und schlechte Eigenschaften). Geschenke mit Namenszettel versehen und der/dem Fahrer/in (sie/er kündigt den Nikolausbesuch an) mitgeben, oder wenn möglich vor die Haustüre stellen.

Verantwortlich für das Nikolausgehen ist: Ilse Geier, Tel. 0173 / 933 65 37.

Die ausgefüllte Anmeldung werfen Sie in den Nikolaus-Briefkasten beim katholischen Pfarramt am St. Valentin Weg 1 ein **bis spätestens Montag, 28. November** oder reichen diese per E-Mail ein. Spätere Anmeldungen können nicht mehr berücksichtigt werden.

Mit der Abgabe der Anmeldung sind Sie verbindlich angemeldet, eine Bestätigung durch die Kolpingsfamilie erfolgt nicht. Sie werden lediglich bei größeren Terminabweichungen verständigt.

### Nicht vergessen: Kolping-Eierlikör jetzt bestellen

Am Unterföhringer Christkindlmarkt verkaufen wir unseren beliebter Kolping-Eierlikör in Flachmännern oder als Stamperl im Waffelbecher. Sollte jemand eine größere Menge an Eierlikör wünschen, so kann er diesen gerne vorab bestellen unter [info@kolping-unterfoehring.de](mailto:info@kolping-unterfoehring.de) oder Tel. 0173 / 933 65 37 (auch über WhatsApp). Über eine baldige Bestellung wären wir sehr dankbar. Der Eierlikör benötigt bis zum Verzehr eine Ruhezeit von ca. 14 Tagen. Die bestellten Flaschen können Sie am **Sonntag, 4. Dezember** bei Ilse Geier oder an unserer Christkindlmarkthütte abholen. Der Erlös kommt ebenfalls dem Christkindlmarkt zu Gute.

Ilse Geier (1. Vorsitzende)

## Gartenbauverein Unterföhring

www.gartenbauverein-unterfoehring.de



### Große Teilnahme an der Kürbisschnitzaktion



Die Kinder mit ihren Kürbissen im Bürgerhaus.  
Foto: D. Schäfer

Die Abteilung Jugend ist um eine weitere Veranstaltung reicher! Unser erstes Kürbisschnitzen war ein voller Erfolg, mit einem Gewusel von 26 Kindern im Alter zwischen 3 bis 10 Jahren. Erst durften sich die Kinder einen Kürbis aussuchen, dann ging es in die Kreativwerkstatt ins Bürgerhaus. Die Kinder waren alle voll dabei und hatten so einige Ideen, wie ihr Kürbis aussehen sollte. Durch die Hilfe einiger Eltern gab es keine Schwerverletzten! Die Kürbisse wurden vom Gartenbauverein gesponsert. Ein dickes Danke geht auch an unseren Bauern, Herrn Knap aus Haimhausen, der uns die Kürbisse bis vor das Bürgerhaus lieferte. Wir freuen uns schon auf das Kürbisschnitzen im nächsten Jahr!

Eure Margit und Natalie

## Soldaten- und Kriegerverein Unterföhring

[www.sukv-unterfoehring.de](http://www.sukv-unterfoehring.de)



### Einladung zum Volkstrauertag

Am Volkstrauertag am **Sonntag, 13. November** wird an die Kriegstoten und Opfer der Gewaltherrschaft aller Nationen erinnert. Auch der Soldaten- und Kriegerverein Unterföhring hat das Ziel, die Erinnerungen wach zu halten und das ehrende Gedenken an die Opfer vergangener Kriege, unserer gefallenen und vermissten Kameraden sowie aller Opfer der Zivilbevölkerung zu bewahren. Deshalb begeht der Soldaten- und Kriegerverein Unterföhring im Anschluss an den Gottesdienst (10.30 Uhr) den Toten-Gedenktag im besonderen Gedenken an die verstorbenen Unterföhringer Bürgerinnen und Bürger mit der Fahnenabordnung und mit der Kranz-Niederlegung am Kriegedenkmal sowie einem Ehren-Salut durch die Böllerschützen. Die Teilnahme unserer Kameraden ist Ehrensache! Bitte beachten Sie, dass der anschließende Umtrunk im Feuerwehrhaus stattfindet.

### Einladung zur Weihnachtsfeier

Unser nächster Termin ist die Weihnachtsfeier am **Freitag, 25. November** im Wirtshaus am Medienpark (vormals Hackerbräu).

Der Vorstand

## Gemeinsam für Flüchtlinge - Helferkreis Unterföhring e.V.

[info@fluechtlingshilfe-unterfoehring.de](mailto:info@fluechtlingshilfe-unterfoehring.de)  
[www.fluechtlingshilfe-unterfoehring.de](http://www.fluechtlingshilfe-unterfoehring.de)



### Es wird Winter...

Es wird kälter und viele der Geflüchteten haben keine warme Kleidung. Das gilt besonders für die, die erst im Frühjahr oder im Sommer aus der Ukraine gekommen sind. Es fehlt an allem: Warme Jacken, dicke Pullover, Mützen, Handschuhe, Stiefel und vieles mehr. Wir brauchen Kleidung für Frauen und Männer und vor allem für Kinder, die häufig aus den Sachen vom letzten Jahr rausgewachsen sind.

Sie können Ihre Spende jeden Samstag zwischen 10 und 12 Uhr in der Kleiderkammer in der Föhringer Allee 5 (1. Stock) abgeben. Wir freuen uns wirklich über jeden Schal! Bitte geben Sie nur **gut erhaltene, gewaschene und gebügelte Kleidungsstücke** ab. Herzlichen Dank!

Gloria Kotzor

## Männergesangverein Unterföhring

[www.mgv-unterfoehring.de](http://www.mgv-unterfoehring.de)



### Fast wieder normale Chor-Zeiten

Zur Geschichte des Männergesangvereins gehört auch die musikalische Gestaltung von Vereinsmessen für Unterföhringer Traditionsvereine in der katholischen Pfarrkirche. Nach drei Jahren konnten wir am ersten Novembersonntag aus alter Verbundenheit endlich wieder für den Unterföhringer Gebirgs-Trachten-Erhaltungsverein „Edelweiß“ singen. Uns hat es sehr gefreut. Deshalb unser herzlicher Dank an den Trachtenverein.

In Corona-Zeiten sind wir vorsichtig. Weil es auf der Orgel-Empore unter dem Kirchendach von St. Valentin doch recht eng zugeht, waren wir vorerst und ausnahmsweise nur in kleiner Besetzung unter der Leitung von Rainer Wiedemann aktiv, der uns auch an der Kirchenorgel begleitete. Diesen **Sonntag, 13. November** um 10.30 Uhr beim Gottesdienst zum Volkstrauertag vor dem Bürgerhaus können wir aber mit dem ganzen Chor ohne Einschränkungen singen. Das gilt auch für das kommende Advents- und Weihnachtsprogramm. Und auch bei den wöchentlichen Proben dienstags um 19 Uhr im alten Kinderhort an der Schulstraße haben wir genügend Platz, auch für neue Sänger. Franz Solfrank (1. Vorsitzender)

## VdK Ortsverband Ismaning - Unterföhring

[www.vdk.de/ov-ismaning-unterfoehring](http://www.vdk.de/ov-ismaning-unterfoehring)



### Neuer Vorstand gewählt



Gertrud Fendt (2.v.l.) war 20 Jahre im Vorstand tätig. Foto: VdK

Am 4. November fand in Ismaning in der Hainhalle unsere Jahreshauptversammlung mit Neuwahl des Vorstandes statt. Der neu gewählte Vorstand setzt sich wie folgt zusammen: Vorsitzende Elke Zucker, Stellvertretender Vorsitzender Thomas Helk, Kassier Michael Gernet, Schriftführerin Hannelore Fries und Beisitzer Dieter Ungerer. Die bisherige stellvertretende Vorsitzende und Kassiererin, Gertrud Fendt, beendete nach 20 Jahren ihr ehrenamtliches Engagement im Vorstand und trat bei der Neuwahl nicht mehr an.

Elke Zucker im Namen des Vorstandes

## Laienspielgruppe Unterföhring

[www.lsg-unterfoehring.de](http://www.lsg-unterfoehring.de)



### Auf geht's zur Premiere

Liebe Theaterfreunde, auf geht's zur Premiere unseres lustigen Stücks „Dümmer als die Polizei erlaubt“ am **Freitag, 11. November** um 20 Uhr. Sichern Sie sich noch schnell Ihre Karte! Weitere Vorstellungen im Bürgerhaus sind am **Samstag, 12., Freitag, 18. und Samstag, 19. November**.

Ihre Eintrittskarten erhalten Sie bei der Vorverkaufsstelle im Bürgerhaus, Tel. 950 81-506, [ticket@unterfoehring.de](mailto:ticket@unterfoehring.de), oder an der Abendkasse. Gerne können Sie das Ticket auch online bei München Ticket unter [www.muenchenticket.de](http://www.muenchenticket.de) bestellen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Ihre Laienspielgruppe

## FC Unterföhring

www.fc-unterfoehring.de



### U12 ist vorzeitig Meister

Schon einen Spieltag vor Saisonende konnte unsere U12 von Trainer Luca Iatrino dank einer klasse Spielrunde mit sechs Siegen, einem Unentschieden und einem Torverhältnis von 34:5 schon vorzeitig die Meisterschaft feiern - herzlichen Glückwunsch!

Auch unsere 1. Mannschaft konnte den Aufwärtstrend fortsetzen und gewann mit 3:1 gegen den TSV Grünwald. Am **Freitag, 11. November** spielt der FCU wieder zuhause und empfängt um 19.30 den SB Chiemgau Traunstein zum letzten Heimspiel in 2022.

Unsere 2. Mannschaft musste hingegen eine knappe 2:3-Niederlage beim FC Phönix Schleißheim einstecken, bleibt aber weiterhin auf dem zweiten Tabellenplatz. Am **Sonntag, 13. November** spielt Sie um 14 Uhr gegen SV WB Allianz München.



Die erfolgreiche U12 mit Trainer Luca Iatrino. Foto: FCU

## SC Isaria Unterföhring

www.scisaria.de



### Knapper Sieg bringt Rückkehr auf Platz 1



Die Männermannschaft in Mietraching. Foto: F. Kirchhoff

Nicht in Bestbesetzung und ohne Chefcoach. Das waren die nicht allzu guten Voraussetzungen, unter denen die Männer des SCI am 5. November ins niederbayerische Deggendorf fuhren. Es war allen klar, dass es eine enge Geschichte werden würde. Julian Stadlbauer, Korbinian Kohler und auch ein lautstarker „Fritzi“ Ibrahim übernahmen das Coaching. Mitentscheidend für den letztendlich sehr verdienten 14:12-Sieg war eine bärenstarke Leistung von Leonidas Tzampisvilli. Er präsentierte sich stark verbessert, schlug unerwartet Patrick Feilmeier und holte einen Punkt für das Team. Auch unsere beiden Schlussringer,

Pavo Lucic und Florin Ciobanu, verdienen ein Sonderlob. Sie schafften es durch kluges, risikoarmes Ringen und die daraus resultierenden knappen Niederlagen, den Vorsprung ins Ziel zu retten. Da Verfolger Untergriesbach bereits an Allerheiligen in Kelheim eine Klatsche bekam, steht Unterföhring jetzt wieder mit zwei Punkten Vorsprung an der Tabellenspitze.

Nicht so gut lief es für unsere 2. Schülermannschaft in Hallbergmoos. Gegen den 2. Deutschen Schülermannschaftsmeister gab es zwei Niederlagen an diesem Doppelkampftag. Der zweite Kampf verlief allerdings mit 21:38 relativ glimpflich.

Auch mit der 2. Männermannschaft musste Trainer Stefan Hofstetter in seinem dritten Kampf des Abends eine Niederlage einstecken. Die Männer aus Hallbergmoos siegten mit 30:19 Punkten.

Am **Samstag, 12. November** findet dann für alle Helfer des SCI der definitive Stresstest statt. Vor dem Hauptkampf um 19.30 Uhr gegen den SV Kempten werden fünf weitere Kämpfe geboten. Zwei Doppelkampftage der Schüler gegen den AC Penzberg und den TSV Sankt Wolfgang sowie die Begegnung der 2. Männermannschaft gegen den TV Geiselhöring II.

Am **Sonntagmorgen, 13. November** treten dann noch neun Jugendliche beim großen Turnier in Kleinostheim an. Danach wird sich dann manch einer ausnahmsweise auf den Montag freuen.

Frank Kirchhoff (1. Vorsitzender)

## TSV Unterföhring

www.tsvunterfoehring.de



### Leistungsturnen männlich: Heimwettkampf abgesagt

Schlechte Nachrichten für alle Turnfans aus Unterföhring. Der letzte Heimwettkampf, der für den 12. November geplant war und damit auch Saisonabschluss für den TSV im Sportzentrum ist, wird leider nicht stattfinden. Die gegnerische Mannschaft TSG Backnang musste den Wettkampf aus personellen Gründen absagen, was für den TSV automatisch einen weiteren Sieg mit 12:0 Gerätepunkten bedeutet. Damit ist auch der dritte Tabellenplatz - das beste Ergebnis der Vereinsgeschichte - nach einer Saison mit vielen Höhen und Tiefen gesichert.



Eindrücke vom Wettkampf von vor zwei Wochen beim TV Bühl: Chris Eiglmeier am Pauschenpferd (oben li.), Olli Bircks am Boden (Mitte li.), Pablo Marin Ogalla an den Ringen (unten li.) und Pirmin Lipl am Reck (unten Mitte). Foto: R. Bircks

Fortsetzung auf Seite 12

Fortsetzung von Seite 11

Durch die Niederlage mit 28:40 gegen den Tabellenführer TV Bühl vor zwei Wochen hatte der TSV keine Chance mehr auf die ersten beiden Tabellenplätze und das Aufstiegsfinale für die 2. Bundesliga. Die Saison 2022 hat jedoch klar das Potenzial der Mannschaft gezeigt und was mit etwas mehr Konstanz in den Übungen möglich ist.

Die Turner können stolz auf ihre Leistungen sein und hoffen sehr, Euch nächstes Jahr wieder zu spannenden Wettkämpfen im Sportzentrum begrüßen zu dürfen!

Lara Singer

## Feringa-Löwen Unterföhring 1996 e.V.



### Jahreshauptversammlung mit Zukunftsmusik

Am 4. November fand nach langer Coronapause unsere ordentliche Jahreshauptversammlung statt. Die überaus zahlreich erschienenen Mitglieder:innen wurden vom Vorstand begrüßt. Auch die Gemeinde entsandte einen hochrangigen Vertreter. An dieser Stelle herzlichen Dank an den Zweiten Bürgermeister Manuel Prieler, der sich für uns die Zeit genommen hat und uns wieder gezeigt hat, wie wichtig der Gemeinde die Vereinsarbeit ist.

Die Tagesordnungspunkte 1 bis 4 wurden zügig abgearbeitet. Der Kassenbericht unseres scheidenden Kassiers, Dirk Kossmehl, fiel erwartungsgemäß positiv aus. So war der Kassenstand gegenüber 2019 ohne eine größere Differenz, wie die Kassenrevisorin Kerstin Öckl-Judik mit ihrer Unterschrift bestätigte. Der Vorstand wurde von den anwesenden Mitgliedern per Handzeichen einstimmig entlastet.

Die Botschaft des Vorsitzenden Manfred Kübelsbeck in der Einladung an die Mitglieder war klar formuliert: Es muss sich im Verein grundlegend etwas ändern. Der Verein war in großen Teilen überaltert, Todesfälle und Austritte haben die Mitgliederzahl von einst 170 (1998) auf heute 59 schrumpfen lassen. Es musste also an der Zukunftsschraube gedreht werden. Die einzige positive Lösung, die sich anbot war, der Rücktritt des gesamten Vorstands, um bei Neuwahlen den Weg frei zu machen für ambitionierte jüngere Mitglieder. Man wurde in den eigenen Reihen fündig und konnte so junge Mitglieder, die den Verein bestens kennen, in vielen Gesprächen für ein Amt im Vorstand begeistern. Kübelsbeck hob hervor, dass es ihm bei der Neuausrichtung des Vereins wichtig ist, jüngere Mitglieder einzusetzen, da diese innerhalb der Gemeinde beste Kontakte (auch über soziale Medien) zu anderen Vereinen aufbauen können.

Der neue Vorstand wurde schließlich einstimmig gewählt: Daniel Freidl (1. Vorsitzender); Ilona Hois (2. Vorsitzende); Lisa-Marie Kossmehl (1. Kassiererin); Manfred Kübelsbeck (Schriftführer); Dirk Kossmehl (Kassenrevisor).

Manuel Prieler gratulierte der neuen Vorstandschaft zur Wahl, verbunden mit dem Auftrag, dem Verein in gleicher Weise und derselben Kontinuität zu dienen, wie es Ihre Vorgänger getan hatten.

Zum Schluss wurde noch besprochen, wie sich der Verein wieder stärker am Unterföhringer Vereinsleben beteiligen kann. Das Vereinslogo soll überarbeitet und digitalisiert werden, ein „Taferl“ und einheitliche Kleidung für den Festeinzug sollen angeschafft sowie Interaktionen mit anderen Vereinen gefördert werden.

Dank großzügiger Spenden unseres Ehrenvorstandes Andreas Kemmelmeyer und unserer unvergleichlichen Andrea Schachtl kann der längst fällige und in die Jahre gekommene alte Pizzeriaofen durch ein neues „stromsparendes“ Gerät ersetzt werden. Ein herzliches Dankeschön Euch beiden!

Der neue Vorsitzende Daniel Freidl beendete um 22 Uhr die Versammlung.

Manfred Kübelsbeck (Schriftführer)

## Rugby Club Unterföhring

www.rugby-unterfoehring.de



### Die Rauffairies belegen den siebten Platz



Die Damenmannschaft Rauffairies in Augsburg; Foto: OV

Für die Rauffairies war es das letzte Turnier für dieses Jahr und sie schlossen mit dem siebten Platz ab. Die Spielgemeinschaft RCU / RFC Bad Reichenhall ging mit vollem Kader an den Start, einige Neuzugänge waren auch dabei. Das RCU-Debüt feierte María Luisa Robles Perera. Versuch für Claire Marie Colette (RCU), die auch Spielerin des Tages wurde. Die Ergebnisse: MRFC - Rauffairies (54:0); Nürnberg - Rauffairies (28:0); Augsburg - Rauffairies (22:0); FFB - Rauffairies (22:5).

### Erste Herrenmannschaft rückt auf den zweiten Platz

Die erste Mannschaft konnte einen 53:17-Sieg gegen die Sport-Union Neckarsulm einfahren. Neckarsulm hatte einige schwere Stürmer im Gepäck. Die erste Hälfte gestaltete sich äußerst hart für beide Mannschaften. In der Halbzeitpause trennten die beiden Mannschaften nur wenige Punkte. Nach weiteren zehn Minuten in der zweiten Halbzeit legte der RCU aber zu und konnte einige Versuche erzielen. Spieler des Tages dank seiner guten Tackles und der erfolgreichen Erhöhungen und Strafritte war Felix Rau. Nächstes Spiel auswärts ist am **Samstag, 12. November** in Heidelberg.

Georg Molz (Pressewart)

## Schützengesellschaft Immergrün Unterföhring

www.immergruen-unterfoehring.de



### Hinweise zur Teilnahme am Volkstrauertag

Wir Schützen treffen uns am kommenden **Sonntag, 13. November** spätestens um 10.15 Uhr im Zehetmair Hof und gehen dann gemeinsam hinüber zum Bürgerhaus unter das Marktdach. Nach der Messe versammeln wir uns zum Gedenken vor dem Kriegerdenkmal. Im Anschluss gibt es im Schützenheim wieder ein gemütliches Weißwurstfrühstück.

Die Herren tragen Schützenanzug mit Hut und bei kalter Witterung dunkle Jacke oder Mantel, die Damen kommen bitte mit dunklem/r Mantel/Jacke und dunklem Tuch.

### Herbstaktion im Schützenheim

Und noch ein wichtiger Termin: am **Samstag, 19. November** ist Herbstaktion. Der Außenbereich des Schützenheims wird „winterfest“ gemacht – da ist jede helfende Hand willkommen! Wir beginnen um 10 Uhr, und je mehr mithelfen, desto schneller sind wir fertig. Vielen Dank schon mal im Voraus.

### Öffnungs- und Trainingszeiten

Allgemeines Training: Dienstag von 18.30 bis 21.30 Uhr.

Vereinsabend und offenes Training: Freitag ab 19 Uhr.

Carolin Engert (1. Schriftführerin)

## Budokan Unterföhring

[www.kampfkunstschule-budokan.de](http://www.kampfkunstschule-budokan.de)



### Erfolgreicher Kobudo-Aktionstag für Kinder und Jugendliche

Zusätzlich zu seinem umfangreichen Angebot an Karate- und Selbstverteidigungskursen bieten wir bereits seit längerem auch den traditionellen okinawanischen Waffenkampf Kobudo an. Aufgrund hoher Nachfrage haben wir deshalb während der Trainingszeiten am 13. Oktober für die Jugend einen ersten Aktionstag veranstaltet.

Unter Anleitung von Sensei Dr. Claus W. Fröhlich, dem Jun-Shihan und deutschen Chiefinstructor der Internationalen Matayoshi Kobudo Association (IMKA), und seinen Co-Trainern Julia Fröhlich und Michael Grasl nahmen über 20 Interessierte an diesem Training mit großem Engagement und Erfolg teil. Mehr als die Hälfte der Teilnehmer waren Kinder und Jugendliche, so dass wir hier bereits das erste Ziel erreichen und sogar neue Mitglieder für den Verein gewinnen konnten.



Viele junge Teilnehmer:innen beim Aktionstag. Foto: OV

Durch den Zuspruch der Teilnehmer ermuntert, bieten wir ab sofort regelmäßig donnerstags um 19 Uhr Waffenkampf an. Unter „Waffe“ im traditionellen Budo sind hier in erster Linie der Langstock (Bo – in etwa Körperlänge des Übenden), Kurzstock (Jo – halbe Länge des Langstocks), Tonfa (Holzstock mit seitlichem Griff, ursprünglich ein Gerät zum Transportieren des Mühlsteins der häuslichen Reismühle) und Sai (Metallgabeln) zu nennen.

Äußerst hilfreich an dieser Stelle war die Unterstützung durch den Deutschen Karate Verband (DKV), der uns die Anschaffung eines Grundstocks von Übungswaffen ermöglichte.

Neuinteressenten sind gerne willkommen, ein Probetraining ist immer möglich!

Christian Gembe (2. Vorstand)

## Kirchen

### Katholischer Pfarrverband

St. Johann Baptist Ismaning -  
St. Valentin Unterföhring

[www.pfarrverband-ismaning-unterfoehring.de](http://www.pfarrverband-ismaning-unterfoehring.de)



### Gottesdienstordnung

Bitte tragen Sie in unseren Kirchen weiterhin eine FFP2-Maske.

#### Samstag, 12. November

17.45 Uhr Ufg. Rosenkranz

17.45 Uhr Ism. Rosenkranz

18.30 Uhr Ism. **Hl. Messe** – Vorabendgottesdienst für † Maria und Conrad Weber und Tante Anna Rottmaier, für † Hildegard Gschlossel, für † Katharina Steiner

18.30 Uhr Ufg. Wortgottesdienst

#### Sonntag, 13. November

##### 33. SONNTAG IM JAHRESKREIS

Kollekte: Pfarreibedarf

9.00 Uhr Ism. **Hl. Messe** – Pfarrgottesdienst zum Volkstrauertag. Anschließend Totengedenken am Kriegerdenkmal

10.30 Uhr Ufg. **Hl. Messe** – Pfarrgottesdienst zum Volkstrauertag mit dem Männergesangverein unter dem Marktdach beim Bürgerhaus. Anschließend Totengedenken am Kriegerdenkmal

17.00 Uhr Ism. Ökumenische Martinsfeier mit Pferd und Lichterumzug. Beginn im Kirchinnenhof. Anschließend Umtrunk (bitte Tasse und Laterne mitbringen)

#### Mittwoch, 16. November

9.00 Uhr Ufg. **Hl. Messe** (entfällt falls Requiem)

10.30 Uhr Ism. Wortgottesdienst

#### Donnerstag, 17. November

18.30 Uhr Ism. **Hl. Messe**

## Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde

Ismaning-Unterföhring

[www.unterfoehring-evangelisch.de](http://www.unterfoehring-evangelisch.de)



### Gottesdienstordnung

#### Samstag, 12. November

18.00 Uhr Ism. Jugendgottesdienst

#### Sonntag, 13. November

9.30 Uhr Ufg. Gottesdienst mit Abendmahl mit Pfarrer Carsten Klingenberg

11.00 Uhr Ism. Gottesdienst mit Pfarrer Carsten Klingenberg

17.00 Uhr Ism. Ökumenischer Martinsumzug (Beginn St. Johann Baptist)

19.00 Uhr Ufg. Ökumenisches Friedensgebet

#### Mittwoch, 16. November Buß- und Bettag

18.30 Uhr Ism. Gottesdienst mit Abendmahl mit Pfarrer Julian Hensold

Fortsetzung auf Seite 14

Wegen eines Krankheitsfalls ist unser Pfarramt derzeit nur sporadisch geöffnet. In dringenden Fällen rufen Sie uns bitte an unter Tel. 999 790 30 (versuchen Sie es erneut, falls das Telefon nicht besetzt ist). Vielen Dank für Ihr Verständnis!

### Verkauf von Adventskalendern zugunsten des Kirchbauvereins

In diesem Jahr war der Handarbeitskreis besonders fleißig, und so haben wir gleich drei unterschiedliche Modelle des Adventskalenders gestrickt und gehäkelt. Die Kalender kosten jeweils 35 Euro. Sie sind im Pfarramt oder über die Leiterin des Handarbeitskreises Hannelore Schatz, Tel. 961 23 52, erhältlich.

## Bildung und Kultur

### Musikschule Unterföhring

www.musikschule-ufg.de  
info@Musikschule-Ufg.de, Fon 95 00 29 15  
Büro: Mo - Do von 11 - 16 Uhr, Fr von 11 - 15 Uhr  
Anruf vorher lohnt sich - für beide Seiten!

### Gesangsunterricht für Groß und Klein

Modern oder klassisch, fetzig oder sanft, mit vielen oder alleine, begleitet oder solo, international oder deutsch. Singen ist so vielfältig, dass der Platz zum Beschreiben gar nicht ausreicht. Oder anders gesagt: Was immer Sie oder Ihre Kinder singen wollen, in der Musikschule können Sie es lernen. Und das mit enorm viel Spaß! Unsere Lehrkräfte stellen sich ganz individuell auf Können und Wollen ein, erarbeiten sowohl grundlegende Gesangstechnik als auch Interpretation und professionelle Stückauswahl. Das macht gute Laune und zeigt ganz schnell Erfolge.

Unsere Gesangslehrer Amélie Haidt und Marcus Weishaar haben noch freie Plätze und freuen sich auf neue Schülerinnen und Schüler!

### Anmeldungen sind jederzeit möglich

Melden Sie sich gerne online an unter [www.musikschule-ufg.de/hier-ist-die-neueanmeldung/](http://www.musikschule-ufg.de/hier-ist-die-neueanmeldung/). Sollte Ihr Wunschunterricht schon belegt sein, setzen wir Sie gerne auf die Warteliste!

Michael Frey (Geschäftsführer)

### Volkshochschule im Norden des Landkreises München e.V.

www.vhs-nord.de, Tel. 550 517-0



### Anmeldungen sind noch möglich

Folgende Kurse bieten in Unterföhring noch Plätze an:

**Massage für Rücken, Schulter und Nacken - W3068**  
Samstag, 19. November, 10 bis 17 Uhr. Gebühr: 50 Euro.

**Weihnachtsmenü - W3730**  
Samstag, 26. November, 17:30 bis 21:30 Uhr. Gebühr: 52 Euro.

**Weihnachtsbäckerei - W3763**  
für Eltern und Kinder (8 bis 10 Jahre)  
Freitag, 2. Dezember, 15 bis 18 Uhr, 43 Euro.

**Intuitiv Kochen - W3718**  
Donnerstag, 8. Dezember, 17 bis 22 Uhr. Gebühr: 55 Euro.

### Bibliothek Unterföhring

Tel. 950 81-507, [bibliothek@unterfoehring.de](mailto:bibliothek@unterfoehring.de)  
Di, Do, Fr: 13 - 19 Uhr. Mi, Sa: 10 - 14 Uhr



### Bundesweiter Vorlesetag auch bei uns

Am **Freitag, 18. November** findet der jährliche bundesweite Vorlesetag statt. Mit vielen Aktionen in ganz Deutschland wird auf die Bedeutung des Vorlesens hingewiesen.

Mit dem Vorlesetag startet auch eine neue Vorlesereihe in der Kinderabteilung der Gemeindebibliothek, die von da an wöchentlich freitags von 16 bis 17 Uhr stattfindet. Die Vorlesestunde kann kostenfrei und ohne Anmeldung besucht werden. Alle Kinder (und ihre Eltern oder Großeltern) sind herzlich eingeladen, spannenden, lustigen und magischen Geschichten zu lauschen.

Die Vorlesereihe ist eine Kooperation des Vereins Familienhaus Unterföhring und der Gemeindebibliothek.

### Bürgerhaus Unterföhring

www.buergerhaus-unterfoehring.de  
Kartenvorverkauf: Tel. 950 81-506



### Begleitprogramm zur Kunstaussstellung „Plastic Indianer“ im Bürgerhaus



Im Rahmen der aktuellen Kunstaussstellung „Plastic Indianer“ von Bernhard Springer berichten Autoren und Künstler zur Diskussion um den Begriff Indianer. Was bedeuten uns die Indianer Nordamerikas, was verbindet uns, welche Erfahrungen haben wir?

**Am Donnerstag, 10. November** um 19 Uhr: „Von Winnetou bis Widerstand“ mit Monika Seiller (Aktionsgruppe Indianer und Verein für Menschenrechte).

Der Anishinaabe Dramatiker Drew Hayden Taylor sagt: „Diskussionen um den Begriff Indianer führen nur Weiße, die niemals die indianische Realität erfahren mussten“. Und die bedeutet Armut, Gewalt an indigenen Frauen, radioaktive Verseuchung, alltäglicher systematischer Rassismus etc. Die Autorin Monika Seiller (\*1963), Herausgeberin des Magazins „Coyote“ und Aktivistin der „Aktionsgruppe Indianer und Menschenrechte“ kann ein Lied davon singen - und wie ein romantisches Winnetouklischee trotz allem in den Widerstand führen kann.

**Donnerstag, 17. November** um 19 Uhr: „plastic-indianer spricht“ mit Bernhard Springer (Bildender Künstler und Autor).

Das Eigene, das Fremde, das Andere: Am Anfang waren Kindheitserinnerungen in den 1980er-Jahren der Anlass für eine eigene Werkreihe und Namenspatron für ein Punk-Kunst-Fanzine. Dann folgte die analytische Beschäftigung mit den Stereotypen der Filmgeschichte und am Ende stand das Eintreten für die Rechte der indigenen Völker. Das „plastic“ im Titel verweist auf die Stereotypen und die Projektion auf eine andere, fremde Welt. In der künstlerischen Arbeit manifestiert sich das Eigene. Davon spricht der Künstler Bernhard Springer als „plastic indianer“.

Der Eintritt zu beiden Veranstaltungen und zur Kunstaussstellung ist frei. Die Ausstellung im Foyer des Bürgerhauses läuft noch bis zum 19. November.

# Kulturprogramm

## Peterchens Mondfahrt

Kinderkino  
Sonntag, 13. November, 15 Uhr  
Bürgerhaus



## Endlose Aussicht

Schauspiel  
Samstag, 26. November, 20 Uhr  
Bürgerhaus



## Rosas Hochzeit

Sonntagskino  
Sonntag, 27. November, 15 Uhr  
Bürgerhaus



## Lars Redlich: Lars' Christmas

Musik-Kabarett  
Donnerstag, 1. Dezember, 20 Uhr  
Bürgerhaus



## Peter I. Tschaikowsky: Der Nussknacker

Moldawisches Nationalballett  
Dienstag, 6. Dezember, 20 Uhr  
Bürgerhaus



## Ausstellung von Martin Widl

Ausstellungseröffnung  
Freitag, 9. Dezember, 19 Uhr  
Bürgerhaus



## Elise und das vergessene Weihnachtsfest

Sonntagskino  
Samstag, 10. Dezember, 15 Uhr  
Bürgerhaus



## Der kleine Prinz

Modernes Ballett für Kinder ab 6 Jahren  
Sonntag, 11. Dezember, 17 Uhr  
Bürgerhaus



## Tuija Komi & Quartett

Konzert  
Donnerstag, 15. Dezember, 20 Uhr  
Bürgerhaus



## Johann Sebastian Bach: Weihnachtsoratorium

mit Arcis-Vocalisten, Ensemble La banda  
Konzert  
Samstag, 17. Dezember, 20 Uhr  
Bürgerhaus



## Ein Junge namens Weihnacht

Sonntagskino  
Sonntag, 18. Dezember, 15 Uhr  
Bürgerhaus



## Pe Werner: Ne Prise Zimt

Konzert  
Donnerstag, 22. Dezember, 20 Uhr  
Bürgerhaus



## Salzburger Philharmoniker: Neujahrskonzert

mit Jungpianisten Elias Keller  
Mittwoch, 4. Januar, 20 Uhr  
Bürgerhaus



## Helmut Zierl:

Der Sommer meines Lebens  
Lesung  
Freitag, 13. Januar, 20 Uhr  
Bürgerhaus



## Das kleine Gespenst

Theater für Kinder ab 4 Jahren  
nach dem Kinderbuch von Ottfried Preußler  
Mittwoch, 18. Januar, 16 Uhr  
Bürgerhaus



## Danceperados of Ireland: Whiskey, you are the devil!

Ballett und Tanz  
Donnerstag, 19. Januar, 20 Uhr  
Bürgerhaus



## BürgerhausUnterföhring

[www.buergerhaus-unterfoehring.de](http://www.buergerhaus-unterfoehring.de)  
Reservierung unter Telefon 950 81-506  
[ticket@unterfoehring.de](mailto:ticket@unterfoehring.de)

## Impressum

Herausgeber: Ortmaier Druck GmbH, Birnbachstraße 2, 84160 Frontenhausen

V.i.S.d.P. für die Rubrik „Aus Rathaus und Gemeinde“:

Der Erste Bürgermeister der Gemeinde Unterföhring, Andreas Kemmelmeyer, Münchner Straße 70, 85774 Unterföhring, Tel. 089 / 950 81-0

V.i.S.d.P. für den Inhalt der übrigen Rubriken sowie den Anzeigenteil:

Stefan Ortmaier, Ortmaier Druck GmbH

Erscheinungsweise: wöchentlich freitags, Auflage: 6.500 Stück

## Druckerei, Verlag und Verteilung:

Ortmaier Druck GmbH, Birnbachstraße 2, 84160 Frontenhausen

Telefon 0 87 32 / 92 10-650 • Telefax 0 87 32 / 92 10-659

E-Mail: [anzeigen@gemeindeblatt-unterfoehring.de](mailto:anzeigen@gemeindeblatt-unterfoehring.de)

Amtsgericht Landshut HRB4045, Gerichtsstand Landau a. d. Isar • USt-ID-Nr. DE176868568

Geschäftsführer: Rainer Ortmaier, Stefan Ortmaier

Einsendungen an die Redaktion bitte an E-Mail: [redaktion@gemeindeblatt-unterfoehring.de](mailto:redaktion@gemeindeblatt-unterfoehring.de)

Das Gemeindeblatt Unterföhring finden Sie auch unter [www.gemeindeblatt-unterfoehring.de](http://www.gemeindeblatt-unterfoehring.de).

Wir behalten uns vor, z.B. Rechtschreibfehler zu korrigieren, ebenso redaktionell notwendige Kürzungen vorzunehmen.



## IHR PARTNER RUND UM DEN DRUCK:

- Geschäftsdrucksachen
- Broschüren
- Festschriften
- und vieles mehr

## DIGITALDRUCK

ideal für niedrige Auflagen  
und wenn's schnell gehen muss!

- Hochzeitszeitungen
- Mailings
- Folder
- Flyer
- und vieles mehr

## WERBETECHNIK

- Displays, Rollups
- Werbepflanen
- Messestände
- Fahrzeugbeschriftungen
- und vieles mehr

## TIEFPREISE FÜR:

- Visitenkarten
- Briefbogen
- Flyer
- Plakate

Online kalkulieren im Internet unter  
[www.flyerpara.de](http://www.flyerpara.de)

Übrigens ...  
wir bedrucken auch

**T-SHIRTS,  
SWEAT-SHIRTS  
USW.**



*Kostenlosen Katalog anfordern!*



**ORTMAIER**

DRUCK GmbH

Birnbachstraße 2 · 84160 Frontenhausen  
Telefon 0 87 32 / 92 10-750 · [www.ortmaier-druck.de](http://www.ortmaier-druck.de)



# Schnelles Netz für Unterföhring

Besuchen Sie den Telekom Truck vom 15. bis 26. November am Bürgerhaus

**D**er neue Maßstab für digitales Leben und Arbeiten ist Glasfaser. Jederzeit mit Familie und Freunden im Netz verbunden sein, ist heute so selbstverständlich wie nie zuvor.

Die Datenmengen steigen und damit auch der Bedarf an leistungsstarken Internetverbindungen. Ein Glasfaser-Anschluss gewährleistet dafür die beste Qualität und Stabilität.

Der Ausbau des hochmodernen Glasfaser-Netzes für 3.500 Haushalte und Unternehmen in Unterföhring ist bereits gestartet. Der Glasfaser-Anschluss bringt Sie in Lichtgeschwindigkeit mit bis zu 1 Gigabit pro Sekunde ins Netz. Dies ermöglicht grenzenloses Surf-Vergnügen, auch parallel auf vielen verschiedenen Geräten, z. B. für

- **Freizeit und Spaß:** Musik und Videostreaming, digitales Fernsehen und Gaming.
- **Homeoffice und Homeschooling:** Video-Konferenzen und schneller Zugriff auf webbasierte Anwendungen.
- **Komfort und Sicherheit:** Steuerung von Heizung, Licht und vielem mehr.

Auch für Unternehmen ist Glasfaser sehr attraktiv, da Mitarbeiter\*innen, Fahrzeuge und Anwendungen immer stärker miteinander vernetzt werden. Glasfaser bietet für aktuelle und kommende digitale Geschäftsanwendungen noch genügend Leistungsreserven.

## Jetzt Hausanschluss sichern und 799,95 € sparen!

Nur wer sich bis 31.12.2022 für den Glasfaser-Anschluss entscheidet, spart die einmaligen Anschlusskosten in Höhe von 799,95 €. **Wichtig zu wissen:** Sowohl Hauseigentümer\*innen, Verwalter\*innen und auch Mieter\*innen können den Anstoß für den Glasfaser-Anschluss geben. Die Telekom kümmert sich dann in Abstimmung mit den Kund\*innen um die weiteren Schritte, damit der Anschluss reibungslos klappt. Das Verlegen der Glasfaser zum Haus ist in der Regel innerhalb eines Tages erledigt.

## Und so einfach geht's

Eine kurze Online-Abfrage über [telekom.de/muenchen](https://telekom.de/muenchen) zeigt, ob Ihre Adresse im Ausbaugebiet liegt. Gehört sie dazu, können Sie den Glasfaser-Anschluss bestellen. Zur Nutzung des Hausanschlusses ist außerdem ein Glasfaser-Tarif notwendig. Die Telekom bietet Glasfaser-Tarife in verschiedenen Geschwindigkeiten an. Auch hier profitieren Sie aktuell von attraktiven Sonderkonditionen.

Die Glasfaser-Tarife der Telekom unterscheiden sich preislich nicht von den herkömmlichen Internettarifen. Es gilt: gleiche Geschwindigkeit, gleicher Preis. Dabei profitieren Sie mit Glasfaser von einer höhe-

ren Stabilität bei der Nutzung Ihres Anschlusses, unabhängig davon, wieviele Nachbarn gerade im Netz unterwegs sind. Zudem können Sie mit dem Glasfaser-Anschluss ganz einfach, Ihren Bedürfnissen entsprechend, höhere Geschwindigkeiten von bis zu 1 Gigabit pro Sekunde buchen. Alternativ kostenfrei unter: 0800 22 66 100 (Privatkunden), 0800 33 06706 (Geschäftskunden) oder im Telekom Shop.

## Ihr Stadtteil ist noch nicht dabei?

Interessierten, deren Adresse nicht im aktuellen Ausbaugebiet liegt, bietet die Telekom über [telekom.de/glasfaser](https://telekom.de/glasfaser) eine kostenfreie und unverbindliche Registrierungsmöglichkeit an. Sobald der Ausbau in Ihrem Adressengebiet geplant ist, werden Sie sofort informiert. Mit Ihrer Registrierung zeigen Sie den Bedarf nach Glasfaser-Anschlüssen an Ihrem Ort auf und tragen damit zu einer möglichen Priorisierung beim weiteren Ausbau bei.

Weitere Infos auf unserer BLOG Seite: [telekom.de/glasfaser-muenchen](https://telekom.de/glasfaser-muenchen)



**T GLASFASER**  
Schnell. Stabil. Zukunftssicher.



[telekom.de/muenchen](https://telekom.de/muenchen)

## Die Telekom berät Sie gerne vor Ort.

### Wann:

15. – 26. November jeweils von Dienstag bis Freitag von 10 bis 18 Uhr, Samstag bis 16 Uhr.

### Wo:

Bürgerhaus-Vorplatz Unterföhring  
Münchner Str. 65  
85774 Unterföhring.

### Neu:

Vereinbaren Sie einen Termin am Truck unter [telekom.de/muenchen](https://telekom.de/muenchen) nach Eingabe Ihrer Adresse im Bereich „Aktuelles bei Ihnen vor Ort“.



Erleben,  
was verbindet.

Der Puls der Stadt



Stadtwerke  
München



Jetzt beraten  
lassen – kostenlos  
und unverbindlich!  
0800 0 796 333

## M / Ökostrom Regional

Erneuerbare Energie aus der Region

Mit M-Ökostrom Regional unterstützen Sie aktiv die Energiewende in Ihrer Region. Denn Ihr Ökostrom stammt zu 100 % aus Erneuerbare-Energien-Anlagen im Raum München. Außerdem fließt ein Förderbeitrag direkt in neue Anlagen zur Erzeugung von Strom aus Sonne und Wasser.

Entscheiden auch Sie sich für den regionalen Ökostrom der Stadtwerke München, Ihrem verlässlichen Partner für Strom und Erdgas – kundenfreundlich, fair und fest in der Region verankert.

**Wechseln auch Sie!**

 [www.swm.de](http://www.swm.de)  **0800 0 796 333 (deutschlandweit kostenfrei)**



Nutzen Sie das hohe Energiesparpotenzial von Duetten und Thermovorhängen!

## Weihnachtsbaum- Wunschaktion

vom 11.11. bis 06.12.2022

**Kinderwünsche erfüllen -  
Freude schenken!**

**Morgen  
kann kommen.**  
Wir machen den Weg frei.

Helfen Sie bedürftigen Kindern vor Ort kleine Wünsche (bis 25 Euro) zur Weihnachtszeit zu erfüllen. Nehmen Sie dazu einen Stern vom Weihnachtsbaum in einer unserer Geschäftsstellen ab, besorgen Sie das Geschenk und geben Sie dieses verpackt wieder bei uns ab. Die Geschenke werden dann durch die Gemeinde Unterföhring an die bedürftigen Kinder übergeben.

Nähere Informationen gibt es in unseren Geschäftsstellen.



VR-Bank Ismaning  
Hallbergmoos Neufahrn eG



## Vertreterwahl 2022

Donnerstag, 17. November 2022

08.15 Uhr - 12.30 Uhr und 13.30 Uhr - 18.00 Uhr

Freitag, 18. November 2022

08.15 Uhr - 13.00 Uhr

in unseren Geschäftsräumen.

**Morgen  
kann kommen.**

Wir machen den Weg frei.

NUTZEN SIE IHR  
Stimm-  
recht



VR-Bank Ismaning  
Hallbergmoos Neufahrn eG



## Weihnachtsmarkt beim Holzerhof

Mo.- bis Fr. von 8.30 bis 18.30 Uhr

Samstag von 8:30 bis 13:30 Uhr

Erleben Sie unsere  
weihnachtlichen Spezialitäten wie  
Brände, Liköre, Gebäck und  
Glühweine und stöbern Sie durch unser  
festliches Ambiente

[www.holzerhof.eu](http://www.holzerhof.eu)

Münchener Str. 70 - 85737 Ismaning

stefanie kriesl.  
osteopathie • physiotherapie

### 10 JAHRE mit viel Herz und Empathie!

„Unser Körper ist wie ein System aus Zahnrädern“  
Durch spezielle Techniken mit den Händen und gezielter therapeutischer Arbeit konzentrieren sich die zertifizierten Osteopathen auf die Spannungen zwischen Skelett, Fasziën, Muskeln und Organen. Stefanie Kriesl und ihre Kollegen behandeln Menschen aller Altersgruppen (auch Babys) mit viel Feingefühl und Kompetenz.

**Fachpraxis für Osteopathie**      **Tel: 089-92 33 43 36**  
St. Emmeram 52, 81925 München      [sk@stefanie-kriesl.de](mailto:sk@stefanie-kriesl.de)

[www.IhrBaumProfi.de](http://www.IhrBaumProfi.de)  
Fa. JOSEF HÖLLINGER

**BAUMFÄLLUNGEN • KÜRZEN**  
**RODEN** jeder Schwierigkeitsgrad

**ABFUHR • GARTENPFLEGE**  
**WURZELSTOCKFRÄSEN**

schnell • sauber • preiswert

Tel. 01 72/5 82 01 73

oder 0 89/21 55 43 13

– unverbindliche und kostenlose Beratung –

**Kontur-  
geschnittene  
Aufkleber**

**FLYERPARA.DE**  
DE MIT DEN  
www.flyerpara.de

**Computer-Frust? Nix geht mehr?  
Angst vor Gefahren im Internet?**

**Kurzer Anruf,  
schnelle Hilfe:  
9500 1502**

**Mit uns funktioniert Ihre  
Technik. Ihre Daten sind sicher!**




**Ihr Computerservice & Fachhandel  
in Unterföhring.**

Frank P. Judas & Ralf Vietze, Kanalstr. 2a

**Meisterbetrieb seit 1968** 

**S** Franz **SIGL**  
Dachdeckerei & Spenglerei

- Dacheindeckungen aller Art
- Dachsanierung
- Dachreparatur & Dachwartung
- Kran- und Hebebühnenverleih

Dachdeckerei & Spenglerei  
Franz Sigl GmbH  
Am Lenzenfleck 11 | 85737 Ismaning

**Tel: 089 – 96 94 28**  
**www.dachdeckerei-sigl.de**

**Die**  **Baumexperten**

[www.die-baumexperten.de](http://www.die-baumexperten.de)

**Gartenpflege** ✓ **Schnell**  
**Wurzelstockfräsen** ✓ **Zuverlässig**  
**Problemfällung** ✓ **Preiswert**

Fa. Hans Lachner Tel. 089 9005 9770

**SCHNURR**  
Wirtschaftsprüfer - Steuerberater

**Wir suchen einen  
Steuerfachgehilfen (w/m/d)  
zur Verstärkung für unser Team**

Wir – unser Team bestehend aus,  
Steuerberater/in und Wirtschaftsprüfer –  
werden Sie zuverlässig und kompetent beraten.

**Unsere Tätigkeitsschwerpunkte sind:**

- Steuererklärungen, Abschlusserstellung für Unternehmen aller Rechtsformen
- Finanzbuchführung
- Lohnbuchführung
- Wirtschaftsprüfung, freiwillige Prüfungen, Pflichtprüfungen
- Betriebswirtschaftliche Beratung, Rating-Beratung nach Basel-II
- Steuererklärungen für Privatpersonen
- Steuerliche Beratung und Interessenvertretung
- Erbschafts- u. Schenkungssteuer, Nachfolgeplanungen
- Existenzgründungen
- Rechtsformwahl und -änderung
- Steuerstrafrecht

**Dipl.Kfm. Joachim Schnurr**  
Hauptstraße 19 · 85737 Ismaning  
☎ 089 / 95 08 57-0 · Fax 089 / 95 08 57-20  
email: info@stb-schnurr.de

 **KUNST & ANTIK  
FRANZ**  
Wertgutachten, Vermittlung und Ankauf

  
**Maik Julius Franz**

Wir von Kunst & Antik Franz sind ein deutscher Familienbetrieb, der seit 1997 besteht. Wir bieten Ihnen im Umkreis von 150 Kilometern eine professionelle und kostenlose Begutachtung/Beratung Ihrer zum Verkauf stehenden Gegenstände an. Kostenlose Hausbesuche können Sie über unsere Service-Telefonnummer vereinbaren.

**Wir kaufen aus Nachlässen:**

- Antiquitäten • Möbel • Marken-Porzellan • Bleikristall • Bestecke • Ölgemälde
- Bronze-Figuren • Asiatische Kunst • Orientteppiche • Militaria 1. & 2. Weltkrieg, Orden • Armbanduhren/Taschenuhren (auch defekt) • Gold- und Silberschmuck
- Modeschmuck • Bernstein und Koralle • Münzen • Leder-Handtaschen und Reisekoffer-Set • Abendmode/Trachten • Pelze • komplett Nachlässe u.v.m.


**Kontaktdaten: Kunst & Antik Franz**  
Servicebüro: – nach Terminvereinbarung, 80687 München  
Agnes-Bernauer-Straße 151

[www.kunst-antik-franz.de](http://www.kunst-antik-franz.de) **Tel. 089/21529674**

**Garten-, Landschaftsbau**  
**Alles rund ums Haus**  
Gartengestaltung A–Z, Terrassenbau  
Dach-, Steinreinigung, Fassaden u.v.m  
**NEUKUNDENRABATT 10 %**  
☎ **01573 6127157**

**Inserate bringen Erfolg!**

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen  
03944-36160 • [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)

 **WOHNMOBIL-CENTER**  
Am Wasserturm

**Entrümpelungen aller Art**  
☎ **01573 6127157**

**KLEINANZEIGEN**  
Tel. 087 32/92 10-650

**Suche ab sofort trockenen Lager-/Abstellraum oder abschließbarer Einzel-/Doppelgarage** in Ufg, am besten zwischen 15-30 qm, Tel. 0177/4136133

**Unterföhringer Familie sucht Haus zum Kauf.**  
Wir freuen uns über Ihre Nachricht unter Tel. 0171/3044777 oder 089/21550704

**Doppelparker Stellplatz** (oben) 65 pm und Einzelparkerstellplatz 75 pm ab sofort zu vermieten. Ufg Hofäckerallee. Tel. 0151/12043897

**Junge ortsansässige Familie sucht langfristig Whg./DHH/Haus zur Miete**, ab 4 Zimmer mit Garten oder gr. Balkon. Beide 31 Jahre alt, geb. in München, Akademiker und Vollzeit berufstätig. Tel. 0151/43249741

**Suche günstiges Appartement/Zimmer**, sofort oder später. Übernehme gerne handwerkliche Arbeiten/Besorgungs- und Fahrdienste. Tel. 0172/8545470

**Auf Werbung verzichten,**  
um Geld zu sparen, ist das gleiche  
wie die Uhr anzuhalten, um Zeit zu sparen.